

séance du Conseil ainsi que le rapport du Bureau des Commissaires sur cette question, soient maintenant prises en considération. Lesdites sections 4 et 5 étant lues ainsi que ledit rapport.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin LUSSIER, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté et que lesdites clauses 4 et 5 du projet d'amendements à la Charte soient biffées.

39.—Du Bureau des Commissaires, répondant à certaine question au sujet du Terminal.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que le Greffier de la Cité soit prié d'en transmettre une copie à M. l'échevin Larivière.

40.—Du Bureau des Commissaires, répondant à certaine question concernant l'inscription des ruelles publiques.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que le Greffier de la Cité soit prié d'en transmettre une copie à M. l'échevin Gauvin.

41.—Du Bureau des Commissaires, au sujet de la question de la patinoire Forum.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté et que le Bureau des Commissaires soit informé que le rapport et les documents relatifs à la patinoire Forum ont été empruntés par M. l'échevin Ward et n'ont été retournés au Greffier de la Cité que ce matin même, et que ce dernier les a fait immédiatement parvenir au Bureau des Commissaires.

42.—Du Bureau des Commissaires, répondant à certaine question concernant la M. S. Ry. Co.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que le Greffier de la Cité soit prié d'en transmettre une copie à M. l'échevin Emard.

43.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de donner instructions aux estimateurs et à l'inspecteur de la Cité de fixer la valeur des terrains re: expropriations annuelles.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

44.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à M. A. Dubreuil de construire certains logements dans le quartier Notre-Dame de Grâces.

M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin MARCIL.

Propose: Vu que le règlement No 417, amendant le règlement No 63, au sujet de l'érection des bâtisses dans la ville de Notre-Dame de Grâces couvre le cas de M. Dubreuil, et que, d'après ce règlement, les propriétaires de terrains ayant moins de 33 pieds de largeur, peuvent construire sur toute la largeur de leur lot, il est

Résolu: Que ledit rapport soit retourné au Bureau des Commissaires.

45.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accepter l'offre de MM. Blumenthal & Son re: Bibliothèque Civique.

Délibération remise à la demande de M. l'échevin Brodeur.

46.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de rembourser au Trésorier de la Cité un montant de \$600.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin N. LAPOINTE, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

47.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le Cercle d'Youville.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin TETREAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

48.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'envoyer le Chef du Service des Incendies à New York.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin ROBINSON, il est

was suspended at the last meeting of the Council, as well as the report of the Board of Commissioners in this connection be now considered.

Said sections 4 and 5 as well as said report being read,

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LUSSIER, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that said clauses 4 and 5 of the proposed amendments to the Charter be struck out.

39.—From Board of Commissioners, replying to a certain question re Terminal Ry. Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and that the City Clerk be requested to transmit a copy thereof to Ald. Larivière.

40.—From Board of Commissioners, replying to a certain question concerning the inscription of public lanes.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and that the City Clerk be requested to transmit a copy thereof to Ald. Gauvin.

41.—From Board of Commissioners, anent the question of the Forum Skating Rink.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that the Board of Commissioners be informed that the report and documents concerning the Forum Skating Rink were loaned by Ald. Ward and were only returned to the City Clerk, this morning, and that the latter transmitted the same without delay to the Board of Commissioners.

42.—From Board of Commissioners, replying to a certain question concerning the M. S. Ry. Co.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and that the City Clerk be instructed to transmit a copy thereof to Ald. Emard.

43.—From Board of Commissioners, to instruct the City Assessors and the City Surveyor to establish value of land re annual expropriation.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

44.—From Board of Commissioners, to allow Mr. A. Dubreuil to construct certain dwellings in Notre-Dame de Graces ward.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. MARCIL,

INASMUCH as By-law No. 417, amended by by-law No 63, concerning erection of buildings in Notre Dame de Graces Ward, covers the case of Mr. A. Dubreuil in view of the fact and in virtue of said by-law the owners of land having less than 33 feet in width may erect buildings on the full width of their lot, and it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners.

45.—From Board of Commissioners, to accept offer of Messrs. M. Blumenthal & Son re Civic Library.

Consideration deferred at the request of Ald. Brodeur.

46.—From Board of Commissioners, to return to the City Treasury a sum of \$600.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. N. LAPOINTE, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

47.—From Board of Commissioners, to incorporate the "Cercle d'Youville".

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. Tetreau, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

48.—Board of Commissioners, to send the Chief of the Fire Department to New-York.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. ROBINSON, it was